

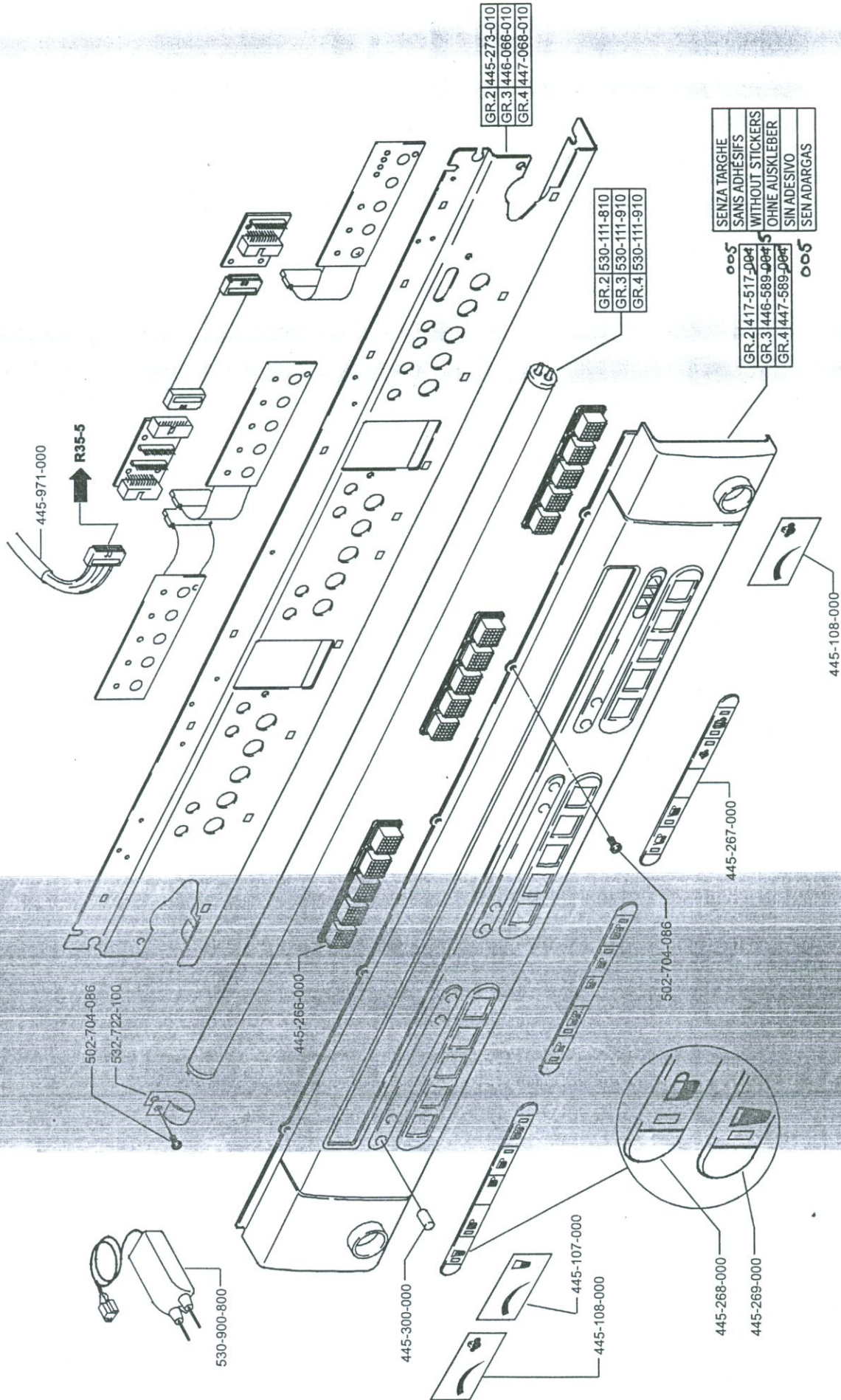
MAQUINA DE CAFE
MÁQUINA DE CAFÉ

COFFEE MACHINE
KAFFEE MASCHINE

MACCHINA PER CAFFE
MACHINE A CAFE

M32 DOSATRON

LA CIBALI



PANEL DE COMANDOS
PAINEL COMANDO

CONTROL PANEL
STEUERUNG

PANNELLO COMANDI
TABLEAU DE COMMANDE

ED. 10-00
AUSGABE

TAB. R35-4

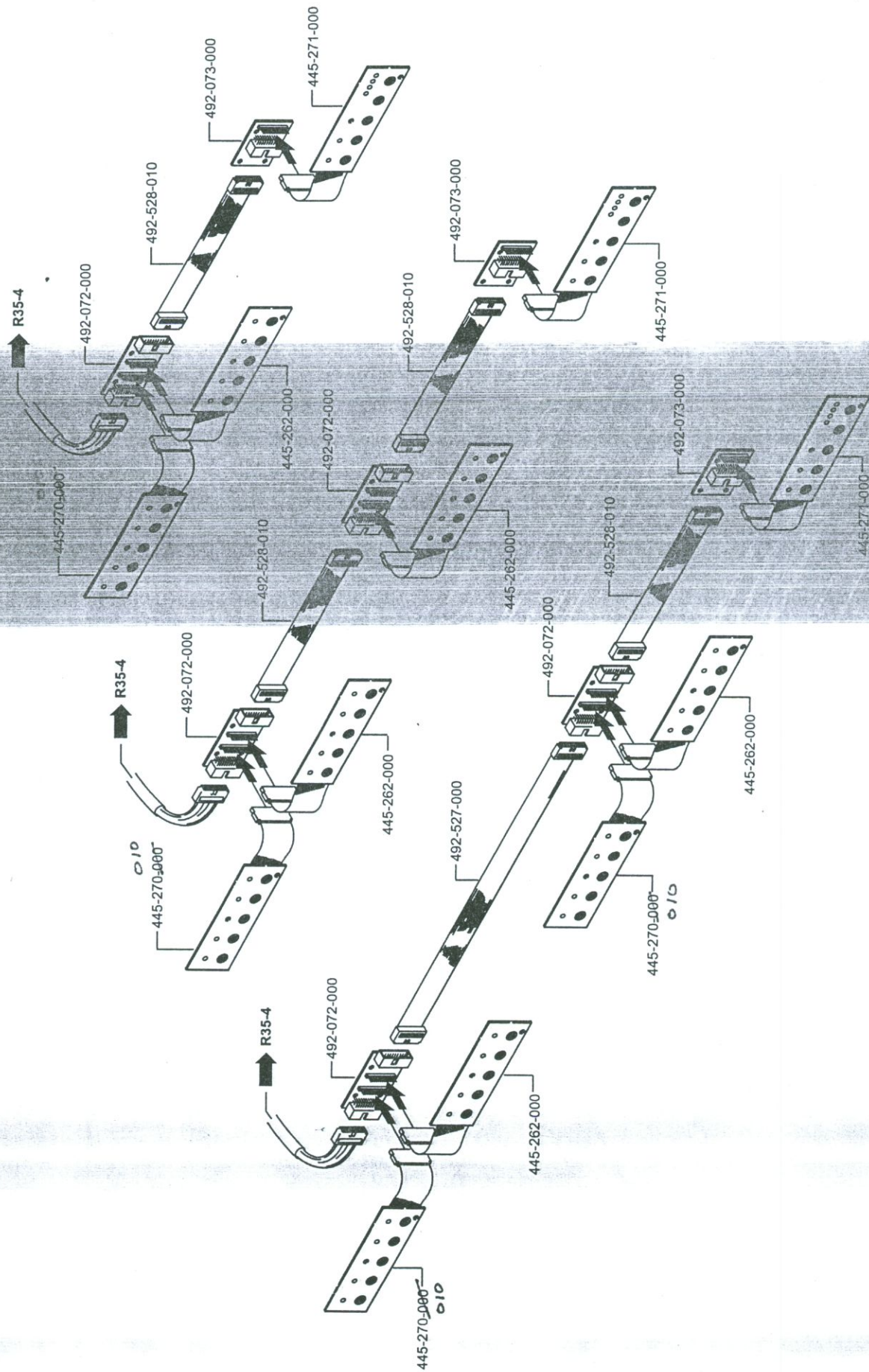
MAQUINA DE CAFE
MAQUINA DE CAFE

COFFEE MACHINE
KAFFEEMASCHINE

MACCHINA PER CAFE
MACHINE A CAFE

M32 DOSATRON

LA CIBALI



BOTONERAS
BOTÕES

PUSH BUTTON PANELS
WAHLTASTATUR

PULSANTIERE
CLAVIERS

ED. 10-00
AUSGABE

TAB. R35-5

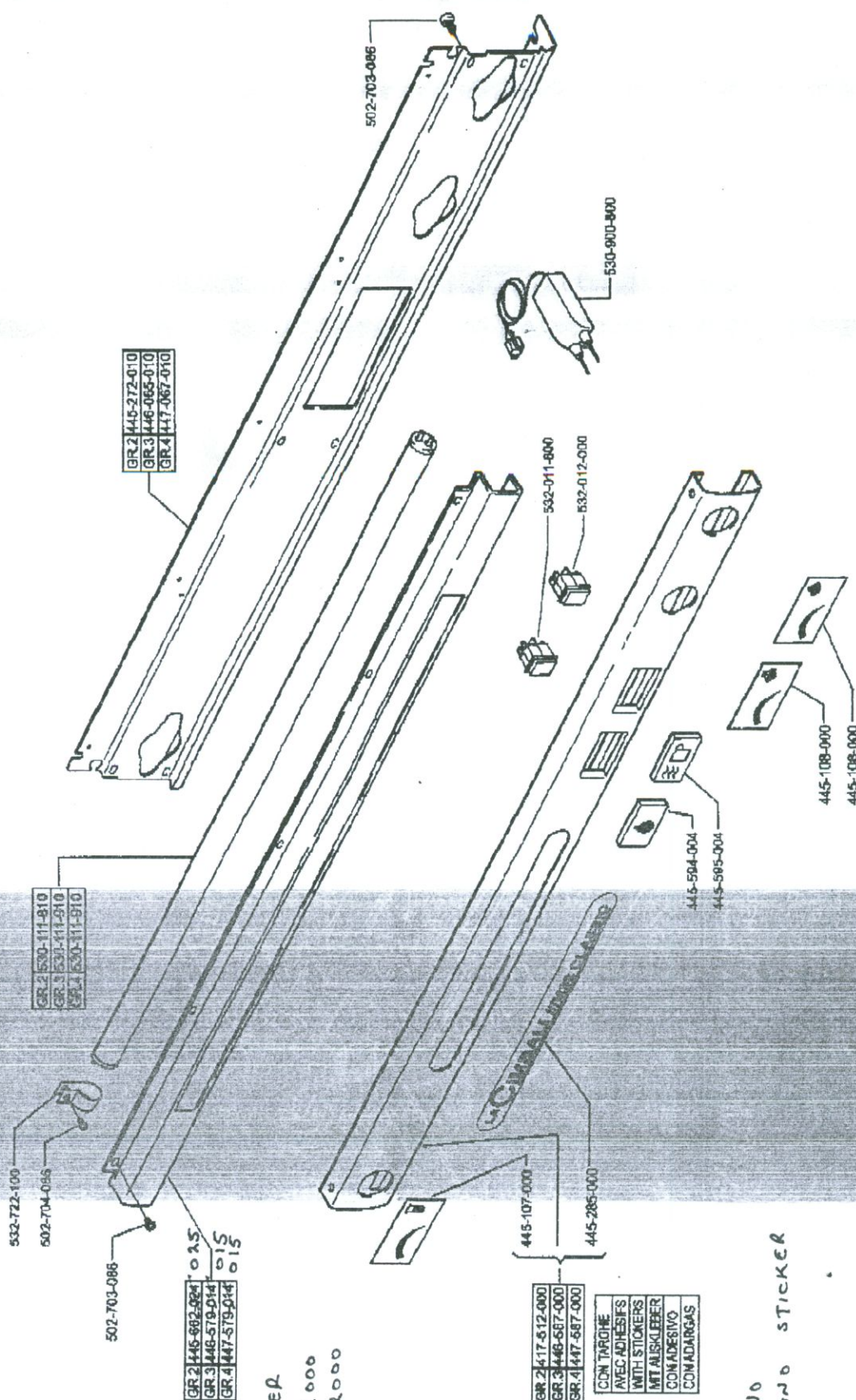
la CIBALI

M32 CLASSIC

MACCHINA PER CAFFE
MACHINE A CAFE

COFFEE MACHINE
KAFFEEMASCHINE

MAQUINA DE CAFE
MAQUINA DE CAFE



"L'ESPRESSO" STICKER
GR 3/4 446072000
Gr 2 445282000

ESPRESSO & CAPPUCINO
STILE DI VITA ITALIANO STICKER
417003000
417004000

PANEL DE COMANDOS
PAINEL COMANDO

CONTROL PANEL
STEUER 3

PANNELLO COMANDI
TABLEAU DE COMMANDE

ED. 10-80
AUSGABE

TAB. R35-3

MAQUINA DE CAFE
MAQUINA DE CAFE

COFFEE MACHINE
KAFFEEMASCHINE

MACCHINA PER CAFFE
MACHINE A CAFE

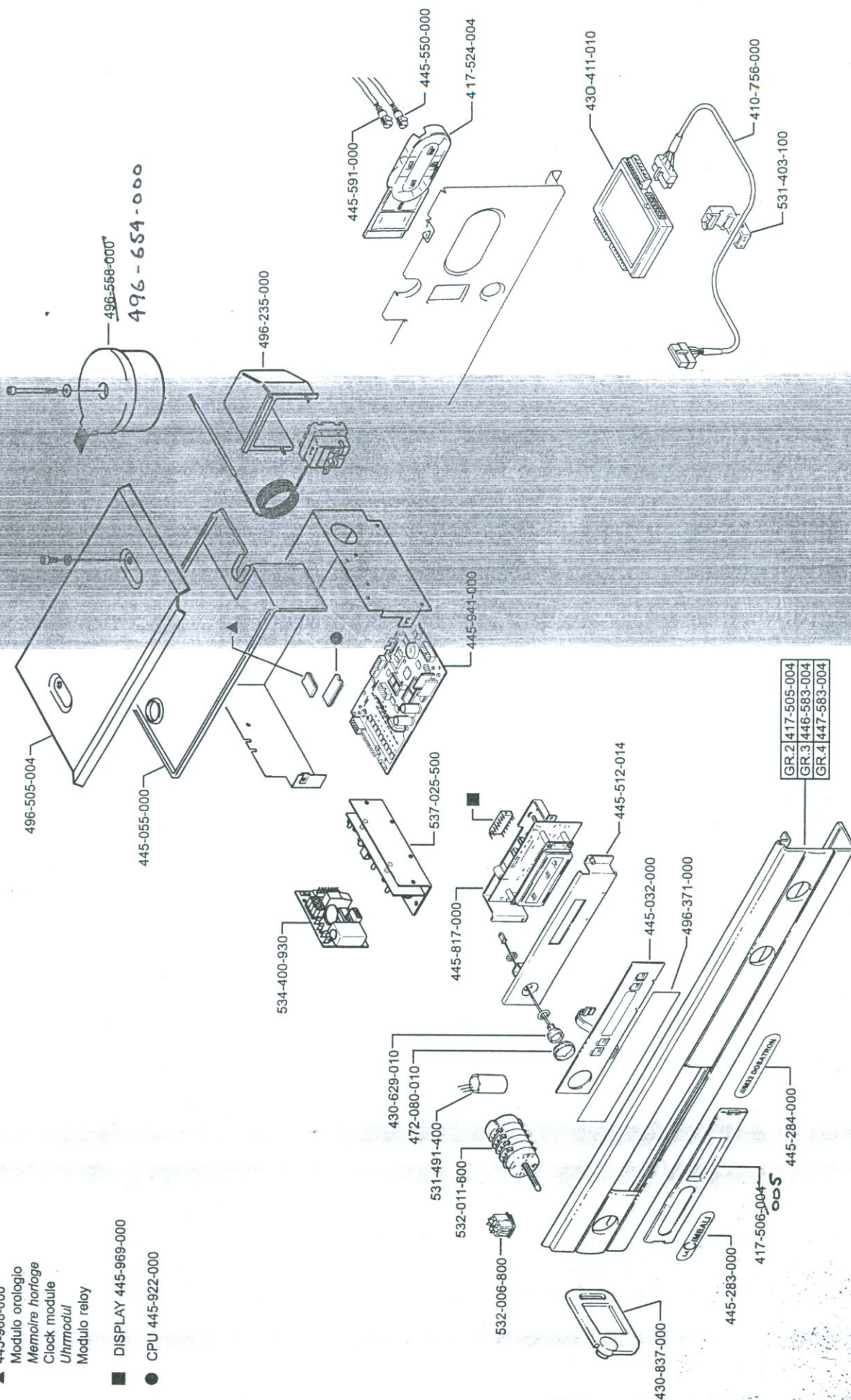
M32 DOSATRON

La Cimbali

- ▲ 445-968-000
Modulo orologio
Memoire horloge
Clock module
Uhrmodul
Modulo relay

- DISPLAY 445-969-000

- CPU 445-922-000



CAJA ELÉCTRICA
CAIXA ELÉTRICA

ELECTRICAL BOX
SCHALTkasten

SCATOLA ELETTRICA
BOÎTE ÉLECTRIQUE

ED. 10-00
AUSGABE

TAB. R35-2

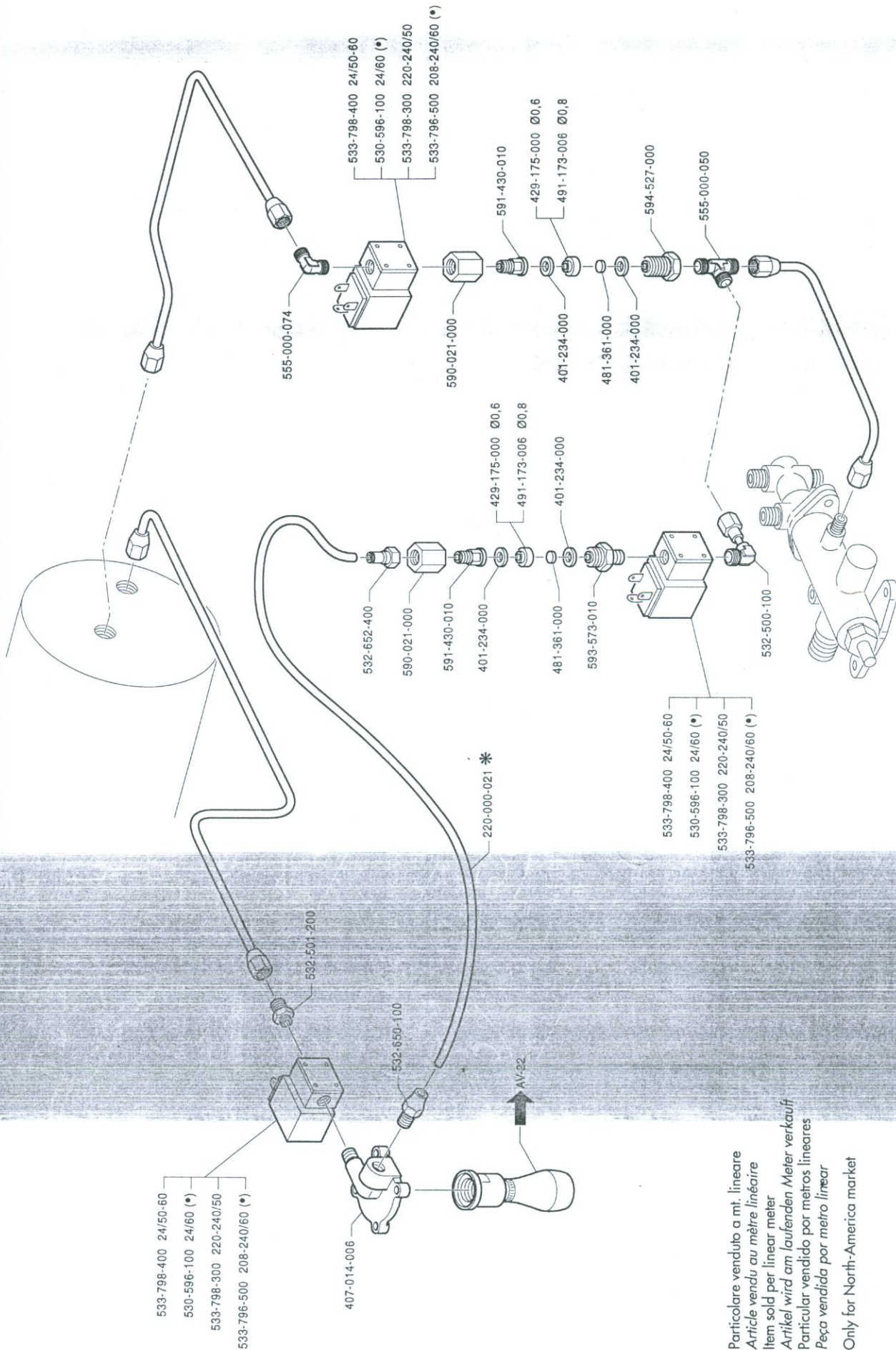
MAQUINA DE CAFE
MÁQUINA DE CAFÉ

COFFEE MACHINE
KAFFEEEMASCHINE

MACCHINA PER CAFFE
MACHINE A CAFE

M32

CIMBALI



* Particolare venduto a mt. lineare
Article vendu au mètre linéaire
Item sold per linear meter
Artikel wird am laufenden Meter verkauft
Particular vendido por metros lineares
Peça vendida por metro linear

(*) Only for North-America market

MEZCLADOR AGUA CALIENTE
MISTURADOR ÁGUA-QUENTE

HOT WATER MIXER
HEISSWASSERMISCHER

MISCELATORE ACQUA CALDA
MÉLANGEUR EAU CHAUDE

ED. 12-01
AUSGABE

TAB. R34-1

MAQUINA DE CAFE
MÁQUINA DE CAFÉ

COFFEE MACHINE
KAFFEEMASCHINE

MACCHINA PER CAFFÈ
MACHINE A CAFE

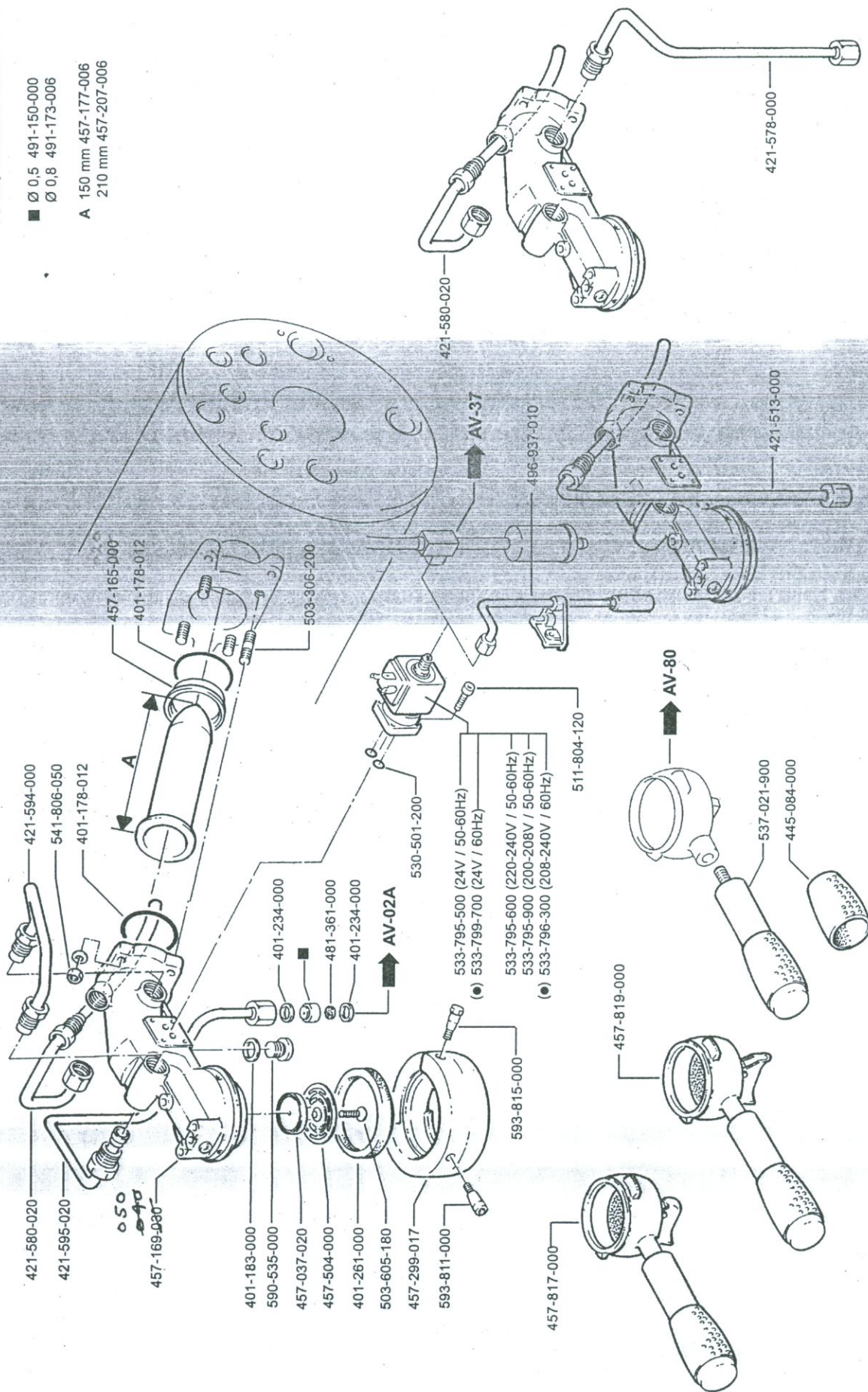
LaCIBALI

M32

(●) Only for North-America market

■ Ø 0,5 491-150-000
Ø 0,8 491-173-006

A 150 mm 457-177-006
210 mm 457-207-006



GRUPO EROGADOR
GRUPO EROGAÇÃO

BREWING GROUP
AUSGABE GRUPPE

GRUPPO EROGATORE
GROUPE DEBIT

ED. 10-00
AUSGABE

TAB. R33-1

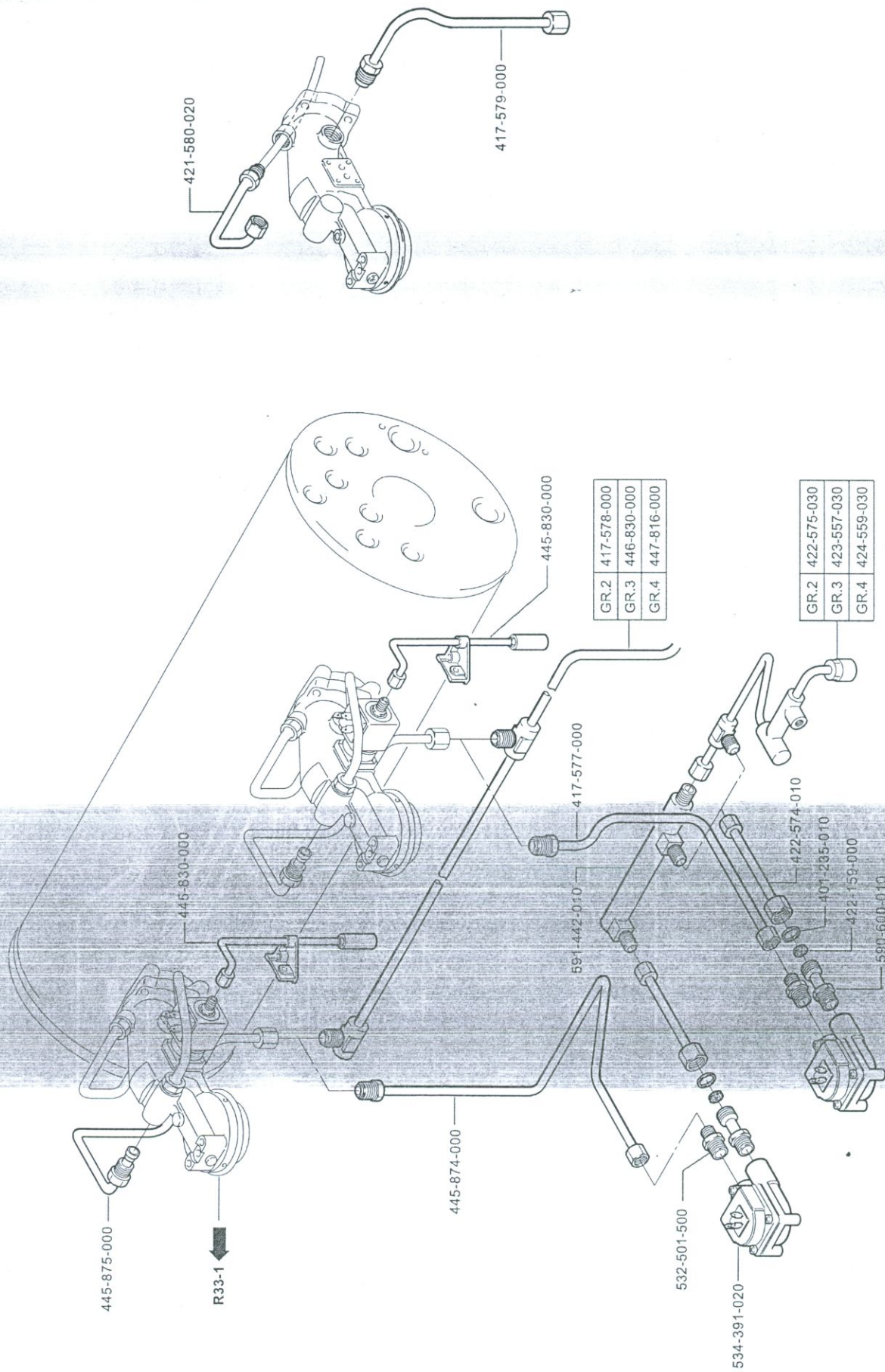
MAQUINA DE CAFE
MÁQUINA DE CAFÉ

COFFEE MACHINE
KAFFEEEMASCHINE

HIGH GLASS
MACCHINA PER CAFFE
MACHINE A CAFE

M32

LA Cimbali



ALIMENTACION GRUPOS - VERSION VASOS ALTOS
ALIMENTAÇÃO GRUPOS - VERSÃO ALTA

GROUP FEEDING - TALL CUP VERSION
GRUPPEN SPEISUNG - FÜR HOHE-GLÄSER

ALIMENTAZIONE GRUPPI - VERSIONE ALTA
ALIMENTATION GROUPES - VERSION HAUTE

ED. 02-04
AUSGABE

TAB. R32-5

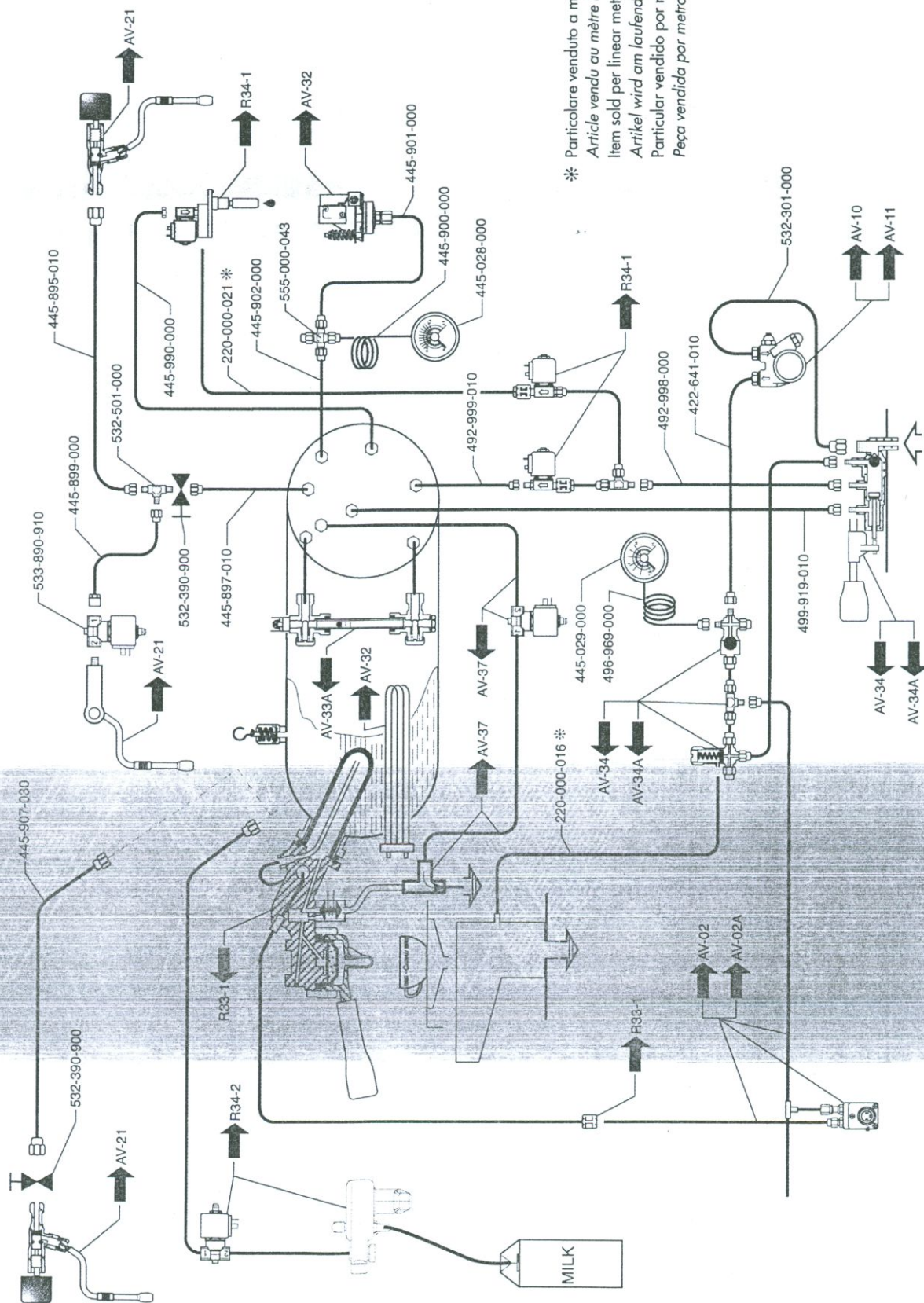
MAQUINA DE CAFE
MÁQUINA DE CAFÉ

COFFEE MACHINE
KAFEEEMASCHINE

MACCHINA PER CAFFE
MACHINE A CAFE

M32 DOSATRON

LA CIBALI



* Particolare venduto a mt. lineare
Article vendu au mètre linéaire
Item sold per linear meter
Artikel wird am laufenden Meter verkauft
Particular vendido por metros lineares
Peça vendida por metro linear

INSTALACION-HIDRAULICA
SISTEMA HIDRAULICO

HYDRAULIC CIRCUIT
LEITUNGEN

CIRCUITO IDRAULICO
CIRCUIT HYDRAULIQUE

ED. AUSGABE 12-01

TAB. R32-1

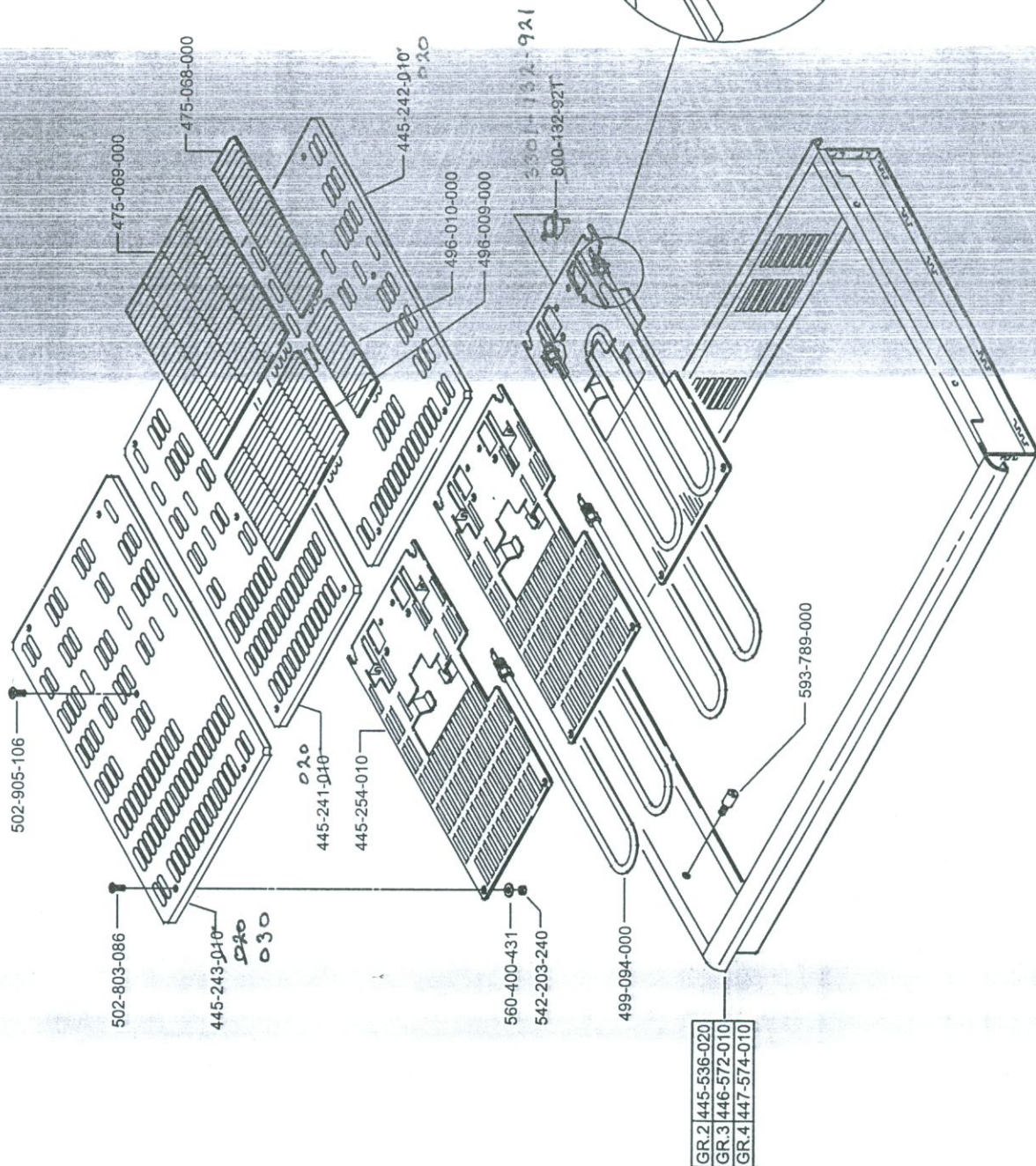
MAQUINA DE CAFE
MÁQUINA DE CAFÉ

COFFEE MACHINE
KAFFEEMASCHINE

MACCHINA PER CAFFE
MACHINE A CAFE

M32

LA Cimbali



CALIENTATAZAS
ESCALDA CHAVENAS

CUPS-WARMER
TASSENWÄRMER

SCALDATAZZE
CHAUFFE-TASSES

ED. 10-00
AUSGABE

TAB. R31-1

MAQUINA DE CAFE
MÁQUINA DE CAFÉ

COFFEE MACHINE
KAFFEEEMASCHINE

HIGH GLASS
MACCHINA PER CAFFE
MACHINE A CAFE

M32

LA CIBALI



	R1 METAL	SILVER	INOX LUX	GOLD
GR.2	417-588-000	445-892-000	417-605-000	445-893-000
GR.3	446-608-000	446-570-000	446-612-000	446-571-000
GR.4	447-608-000	447-572-000	447-630-000	447-573-000

445-574-004 R1 METAL
445-208-000 SILVER
445-390-000 INOX LUX
445-674-004 GOLD

445-573-004 R1 METAL
445-209-000 SILVER
445-391-000 INOX LUX
445-675-004 GOLD

	INOX	GOLD
GR.2	445-347-010	445-348-014
GR.3	446-089-010	446-090-014
GR.4	447-084-010	447-085-014

R35-1 M32 CLASSIC
R35-2 M32 DOSATRON

Per i particolari non codificati vedere la tabella
Pour les pièces détachées pas codifiées se référer aux vues éclatées
For the parts not listed, please refer to the table
Bezüglich der nicht kodifizierten Ersatzteile bitte die Tabelle verwenden
Por los repuestos non codificados rogamos de utilizar la tabla
Pelos particulares não codificados olhar as tabela

GR.2	800-134-843
GR.3	800-135-436
GR.4	800-135-447

CARROCERIA - VERSION VASOS ALTOS
ESTRUTURA - VERSÃO ALTA

COACHWORK - TALL CUP VERSION
KAROSSERIE - FÜR HOHE-GLÄSER

CARROZZERIA - VERSIONE ALTA
CARROSSERIE - VERSION HAUTE

ED. 02-04
AUSGABE

TAB. R30-3